

# CARACTÉRISTIQUES COMMUNES CAMPING-CARS

FR

- Ceinture de sécurité pour chaque place homologuée
- WC chimique pivotant (capacité de 17 litres)
- Prise électrique de branchement au réseau extérieur (220 V 50/60 Hz) avec protection intégrée
- Alimentateur switching pour chargeur batterie auxiliaire
- Air chaud canalisé
- Sièges face à la route dans la dinette avant homologués selon la Directive 2005/40/CE et homologués également pour l'installation des sièges bébé
- Rideaux et moustiquaires sur toutes les baies (sauf cabinet de toilette)
- Régulateur gaz 30 mbars conforme à la norme EN 12864
- Filet de protection pour tous les lits à plus d'1 m du sol (selon la norme EN 1646-1)
- La prédisposition sur un ou plusieurs lanterneaux (en fonction du véhicule) pour l'installation de ventilateurs ou de climatisation, par conduit et câblage d'alimentation

## NOTES

- (b) Masse maximale totale du véhicule qui ne doit pas être dépassée
- (c) Les véhicules sur châssis Ford 2.4 TDCi 140cv sont équipés de roues arrière jumelées
- (d) Masse du véhicule homologué. Comprend : conducteur, réservoir gasoil rempli à 100% (60 l), réservoir eaux propres contenant 50 l (utilisation de la vanne d'évacuation spéciale) et bouteilles de gaz en aluminium (15 kg max.) pleines à 90% de leur capacité, et tolérance prévue lors de l'homologation (+/- 5%) (2001/116/CE). Attention : les options installées ne sont pas comprises dans le calcul de la masse à vide en ordre de marche du véhicule
- (e) Masse maximale totale de la remorque
- (g) Données provisoires à confirmer lors de l'homologation
- (h) Cheminée, lanterneau et porte-bagages exclus. Avertissement : vérifier la valeur indiquée avec votre concessionnaire
- (i) Capacité maximum galerie 60kg
- (j) Comprend : résistance électrique avec thermostat pour le réservoir des eaux usées et tuyaux de vidange isolés
- (k) La prédisposition pour l'installation de l'éclairage extérieur avec bouton et câbles incorporés dans le tableau de commande est de série sur les modèles AUTO-ROLLER
- (m) Prédisposition de série sur tous les véhicules pour l'installation de l'antenne TV sur le toit (indiquée à l'intérieur du véhicule par un adhésif)
- (n) Système de séparation des espaces intérieurs avec porte rigide pour les modèles GRANDUCA XLP et GRANDUCA 285 P
- (p) Les données sont fournies par le constructeur de l'élément
- (q) Incompatible avec crochet d'attelage
- (r) Incompatible avec porte-moto
- (t) L'appareil choisi en option se substitue à celui fourni de série
- (v) Ce système permet, grâce à une manivelle, de relever et baisser le lit arrière de manière à avoir un espace plus ou moins grand dans le garage
- (w) L'option filtre antiparticule est incompatible avec l'option boîte de vitesses automatique
- (x) Le réservoir des eaux propres du véhicule en ordre de marche doit être rempli à sa capacité minimum : 50 litres, en utilisant le robinet d'évacuation spécial fourni
- (z) Moquette chauffée avec film électrique

## RECOMMANDATIONS

Toutes les informations et les photographies figurant dans les fiches techniques ne sont fournies qu'à titre purement indicatif et ne sauraient avoir valeur d'engagement. Trigano S.p.A. se réserve la faculté d'apporter à ses véhicules, à tout moment et sans communication officielle, les modifications techniques et de configuration jugées utiles et d'en modifier les équipements. Aussi, toutes les informations relatives aux caractéristiques de chaque camping-car et à ses équipements doivent être demandées avant l'achat chez le concessionnaire qui, en qualité d'unique référent, confirmera ou rectifiera les données publiées dans le présent document en informant le client de toutes les caractéristiques effectives du véhicule objet de l'éventuel achat. Trigano S.p.A. décline toute responsabilité relative à des modifications, y compris les ajouts et /ou transformations réalisés suite à l'impression du présent document et/ou à la livraison du véhicule. L'indication des poids et des mesures peut faire l'objet de variations car, pour la construction des véhicules, on utilise des matériaux naturels. Les poids et les mesures indiqués peuvent faire l'objet de modifications, car pour la construction des véhicules on utilise des matériaux naturels et, par conséquent, les performances et les dimensions peuvent varier lors de la construction en usine avec une tolérance de +/- 5%. Attention : Les options montées ne sont pas comprises dans la détermination du poids à vide du véhicule. Leur poids doit donc être compris dans la charge utile. Chaque utilisateur doit adapter la charge et le nombre de passagers transportés en fonction de la charge utile du véhicule moins le poids des équipements complémentaires installés. Dans tous les cas, il est recommandé, pour la sécurité de l'utilisateur, de ne pas excéder la masse maximale technique admissible déclarée par le constructeur. Le montage, le démontage ou les modifications effectuées auprès d'ateliers non agréés peuvent mettre à risque votre sécurité et, en même temps, entraîner l'annulation de la garantie.

Trigano S.p.A. se réserve le droit, sans communication officielle et à tout moment, d'apporter toutes les modifications techniques et/ou d'aménagement considérées comme opportunes sur les modèles exposés dans cette documentation. Les informations, les photographies et les données reportées ici ne sont donc fournies qu'à titre purement indicatif, ne sont pas contraignantes et ne constituent aucun engagement contractuel. Trigano S.p.A. décline également toute responsabilité relative à des modifications, y compris les ajouts et/ou transformations réalisés après l'impression de ce document et/ou à la livraison du véhicule.

## EQUIPEMENT CHASSIS

### Pack CONFORT :

**Auto-Roller** : voie arrière élargie, Fix&go (kit anti-crevaison), pneumatiques spéciaux camping-car, fermeture centralisée de la cabine avec télécommande, vitres électriques, vitres athermiques, ABS, AIRBAG conducteur, sièges conducteur et passager réglables en profondeur et dossier inclinable, siège conducteur réglable en hauteur. *Uniquement pour les véhicules avec sièges pivotants: sièges conducteur et passager à double accoudoir, siège passager réglable en hauteur.*

**Granduca / Pegaso** : voie arrière élargie, Fix&go (kit anti-crevaison), pneumatiques spéciaux camping-car, fermeture centralisée de la cabine avec télécommande, vitres électriques, vitres athermiques, ABS, AIRBAG conducteur, sièges conducteur et passager réglables en profondeur, dossier inclinable et double accoudoir, siège conducteur réglable en hauteur, pare-chocs peint. *Uniquement pour les véhicules avec sièges pivotants: siège passager réglable en hauteur. Uniquement pour motorisation 3.0 L MJ: batterie plus puissante.*

**Pack Boîte Automatique** : Boite auto avec régulateur de vitesse, volant et levier de vitesse en cuir

**Pack Multimédia** : autoradio avec lecteur CD intégré (4 HP) et commandes radio au volant. Antenne intégrée au rétroviseur

**DPF** : Filtre à particules

**Pack Climatisation Plus** : Double rétroviseur électrique avec dégivrage et climatisation manuelle

**Pack Sécurité** : AIR BAG passager et régulateur de vitesse

**Pack peinture métallisée** : Cabine en peinture métallisée aluminium, et pare-choc de couleur identique



**Pack Confort** : Suspensions renforcées, Fix&go (kit anti-crevaison), fermetures centralisées, vitres électriques et athermiques, sièges conducteur et passagers réglables en profondeur, dossier inclinable et réglage en hauteur, régulateur de vitesse, ordinateur de bord, autoradio avec CD intégré.

**Pack Sécurité** : ABS, AIRBAG conducteur et passager

*UNIQUEMENT POUR MOTORISATIONS 2,2L 115cv et 2,4L 140cv: calandre avant peinte et phares antibrouillard*

**Pack Climatisation** : climatisation



Scopri la gamma completa di autocaravan e van Roller Team. Documentazione disponibile presso la rete di concessionari Roller Team e sul sito web [www.rollerteam.it](http://www.rollerteam.it)

Découvre la gamme complète des camping-cars et des vans Roller Team. Documentation disponible près du réseau des concessionnaires Roller Team et sur le web site [www.rollerteam.it](http://www.rollerteam.it)

Discover the complete range of Roller Team motocaravans and vans. Available documentation by Roller Team dealers' net and on the web site [www.rollerteam.it](http://www.rollerteam.it)

Timbro del Concessionario / Distributeur / Dealer's stamp



TRIGANO SpA: Loc.Cusona, 53037 - San Gimignano (Siena) Italy  
Tel. +39 0577 6501 - Fax +39 0577 65 0200 - [www.rollerteam.it](http://www.rollerteam.it)

IT-FR-EN



Trigano S.p.A. opera in conformità con un Sistema di Gestione Integrato Qualità, Ambiente e Sicurezza ad opera dell'ente di certificazione TÜV.  
Trigano S.p.A. opère avec un Système de Gestion Intégré Qualité, Environnement et Sécurité agréé par le nouvel organisme de certification TÜV.  
Trigano S.p.A. operates with an Integrated Quality, Environment and Safety Management System by the new certification body TÜV.

# Dati Tecnici Dossier Technique Technical Data 2010

  
**ROLLER TEAM**  
[www.rollerteam.it](http://www.rollerteam.it)

# FR

		Um
	Châssis	
(c)	Motorisation	litres
	Puissance	kW (CV)
(b)	Masse maximale techniquement admissible	Kg
(e) (g)	Masse tractable	Kg
(d)(x)(g)	Masse à vide en ordre de marche	Kg
	Voie arrière élargie	
(*)	Pack Confort F10-01 / D10-01	
	Pack Climatisation Plus F10-01 / Pack Climatisation D10-01	
(*)	Pack Multimédia F10-01	kg
(w) (*)	Pack boîte automatique F10-01	
(*)	Pack Sécurité F10-01 / D10-01	
(*)	Pack Peinture métallisée F10-01	
(w) (*)	DPF - Filtre à particules F10-01	
	Suspensions à air	
	<b>PLACES</b>	
(g)	Places homologuées	N°
(g)	Places homologuées (avec porte-moto/ptac supérieur à 3500 Kg)	N°
	Places couchage	N°
	<b>EXTERIEUR</b>	
(g)(h)	Hauteur intérieure / extérieure	mm
	Matière paroi/toit	
	Épaisseur plancher/paroi/toit	mm
(*)	Lanterneau(40x40 cm) / Panoramique (500x700 mm) / Lanterneau transparent (400x400 mm) / Lanterneau toilette (28x28 cm)	N°
	Toit Panoramique - OPEN SKY	
	Marche-pied d'accès à la cellule	
	Moustiquaire pour porte cellule	
	Porte avec fenêtre	
	<b>COFFRES (OUVERTURE UTILE)</b>	
	Coffre garage	LxH mm
	Coffre de soute	LxH mm
	Coffre à volume variable	LxH mm
	<b>INTERIEUR</b>	
	Sièges pivotants cabine conducteur / Sièges pivotants passager	
	Housses de sièges cabine	
	Rideau de séparation cabine	
(n)	Rideau supplémentaire nuit	
	Porte rigide cabine douche	
	Moquette cabine / cellule	
(m)	Emplacement LCD/ support LCD 15"	
(v)	FLEX SPACE Réglage hauteur lit arrière	
	<b>CUISINE</b>	
	Plaque de cuisson (* = avec allumage électronique) / four à gaz	N°
(p) (t)	Réfrigérateur trimixte (220V 12V, GAZ) (capacité brute totale réfrigérateur)	litres
	<b>INSTALLATIONS</b>	
	Chauffage de série	
(t)	1ère option chauffage	
(t)	2ème option chauffage	
	Chauffe-eau (boiler) 10 litres	
(k)	Centrale de commandes électronique	
	Prise de courant intérieure 12V / 230V	
	Coffre à gaz (nombre de bonbonnes)	N° x Kg
(p)(d)	Capacité réservoir eaux propres (en roulant) / eaux usées / WC cassette	litres
(j) (*)	Pack hors gel	
(z) (*)	Chauffage électrique au sol par la moquette	
(i)	Galerie avec échelle	
	Porte-vélo (poids maxi 50 Kg)	
(q) (*)	Porte moto (poids 100 kg)	
(r)	Attelage (non monté)	
	Rampe d'accès au garage	

STD = standard OPT = optional N.P. = techniquement pas possible (\*)= En option à demander à la commande du véhicule – = Non prévu

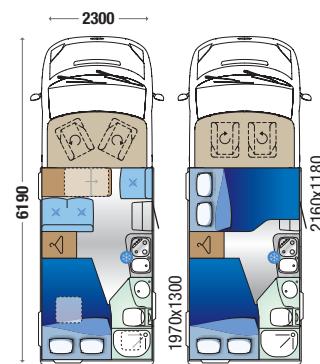
# EN

		Um
	Mechanical unit	
(c)	Engine	
	Power rating	
(b)	Maximum technically permissible weight	
(e) (g)	Towable weight	
(d)(x)(g)	Weight unladen in running conditions	
	Posterior track increased	
(*)	Comfort pack F10-01 / D10-01	
	Clima Plus Pack F10-01 / Clima Pack D10-01	
(*)	Media pack F10-01	kg
(w) (*)	Automatic pack F10-01	
(*)	Safety Pack F10-01 / D10-01	
(*)	Pack Colour F10-01	
(w) (*)	DPF - Particulate filter F10-01	
	Air suspension	
	<b>SEATS</b>	
(g)	Homologated seats	N°
(g)	Homologated seats (Motorbike rack / mass over 3500 kg)	N°
	Berths	N°
	<b>EXTERIOR FEATURES</b>	
(g)(h)	Internal and External height	mm
	Material for walls / roof	
	Floor / walls / roof thickness	mm
(*)	Skylight (40x40cm) / Panoramic skylight (oblò 500x700 mm) / Transparent skylight (400x400 mm) / Toilette skylight (28x28 cm)	N°
	Panoramic roof - OPEN SKY	
	Living quarters entrance step	
	Flyscreen for living quarters door	
	Door with window	
	<b>LOCKER (USEFUL OPENING)</b>	
	Garage Locker	LxH mm
	Locker	LxH mm
	Variable volume locker	LxH mm
	<b>INTERNAL FEATURES</b>	
	Swivelling driver's chair / Swivelling passenger's chair	
	Cab seat covers	
	Cab separation curtain	
(n)	Day / night internal separation	
	Rigid shower cab door	
	Cab / living quarters carpet	
(m)	Box LCD / Stand slide TV LCD 15"	
(v)	FLEX SPACE Rear bed height adjustment	
	<b>KITCHEN</b>	
	Burners (*= with electric lighting) / gas oven	N°
(p) (t)	Trivalent fridge (220V, 12V, gas) (total gross capacity of fridge)	liters
	<b>INSTALLATIONS</b>	
	Standard heating	
(t)	1 <sup>st</sup> heating option	
(t)	2 <sup>nd</sup> heating option	
	Water heater (boiler) 10 Litres	
(k)	Electronic control unit	
	12V / 230V inside current sockets	
	Gas locker	N° x Kg
(p)(d)	Clean water tank capacity (while driving) / wastewater / Chemical WC	liters
(j) (*)	Anti-Freezing Pack	
(z) (*)	Floor electrical heating under the carpet	
(i)	Roofrack with ladder	
	Bike rack (max capacity 50 kg)	
(q) (*)	Motorbike rack (capacity 100 kg)	
(r)	Tow hook (not fitted)	
	Access ramp to garage	

STD = standard OPT = optional N.P. = technically not available (\*)= Optional to be requested when ordering vehicle – = Not applicable

# Auto-Roller

Semintegrali / Profilé / Low profile



AUTOTELAIO

CELLULA

OPT CELLULA

		Um	Auto-Roller Joy 595 P
(c)	Meccanica		Ford Transit
(c)	Motorizzazione	litri	2.2 TDCi
	Potenza	kW (CV)	84 (115) / 102 (140)
(b)	Massa massima tecnicamente ammessa	Kg	3500
(e) (g)	Massa rimorchiabile	Kg	1000
(d)(x)(g)	Massa a vuoto in ordine di marcia	Kg	2700
	Carreggiata posteriore maggiorata		N.P.
(*)	Comfort pack F10-01 / D10-01		STD
	Clima Plus Pack F10-01 / Clima Pack D10-01		OPT
(*)	Media pack F10-01	kg	N.P.
(w) (*)	Automatic pack F10-01		N.P.
(*)	Safety Pack F10-01 / D10-01		STD
(*)	Colour Pack F10-01		N.P.
(w) (*)	DPF - Filtro Antiparticolato F10-01		N.P.
	Sospensioni ad aria		N.P.
<b>POSTI</b>			
(g)	Posti omologati	N°	4
(g)	Posti omologati (portamoto / massa oltre 3500 kg)	N°	-
	Posti letto	N°	4
<b>ESTERNO</b>			
(g)(h)	Altezza interna / esterna	mm	1950 / 2700
	Materiale pareti / tetto		VTR / VTR - Polyester / Polyester
	Spessore pavimento / parete / tetto	mm	48 / 31 / 31
(*)	Oblò (40x40 cm)/Panoramico (500x700 mm)/Oblò trasparente (400x400 mm)/Oblò Toilette (28x28 cm)	N°	N.P. / 1 / 1 / 1
	Tetto panoramico - OPEN SKY		N.P.
	Gradino di accesso alla cellula		Integrato singolo-Intégré simple-Single built-in step
	Zanzariera per porta cellula		OPT
	Porta con finestra		-
<b>GAVONI (APERTURA UTILE)</b>			
	Gavone garage	LxH mm	-
	Gavone stiva	LxH mm	970x420
	Gavone volume variabile	LxH mm	-
<b>INTERNO</b>			
	Sedili girevoli cabina guidatore / Sedili girevoli passeggero		STD / STD
	Fodere sedili cabina		OPT
	Tenda separazione cabina - cellula		OPT
(n)	Separazione interna giorno / notte		OPT
	Porta rigida cabina doccia		STD
	Moquette cabina / cellula		STD / OPT
(m)	Box LCD / Slitta orientabile porta LCD 15"		STD / OPT
(v)	FLEX SPACE Regolazione altezza letto posteriore		N.P.
<b>CUCINA</b>			
	Fuochi (*= con accensione elettrica) / Forno a gas	N°	3 / -
(p) (t)	Frigorifero trivale ( 220V, 12V, gas ) (capacità linda totale frigo)	litri	81
<b>IMPIANTI</b>			
	Riscaldamento di serie		a gas combinato/Combi-gaz/Combined gas (4000W) a gas combinato / Combi-gaz / Combined gas (6000W)
(t)	1a opzione riscaldamento		
(t)	2a opzione riscaldamento		a gas combinato+elettrico/Combi-gaz+électrique/Combined gas+electric 6000W (4000W+1800W)
(k)	Scalda acqua (boiler) 10 Litri		N.P.
	Centralina di controllo elettronica		Analogica / Analogique / Analogic
	Prese di corrente interne 12V / 230V		1 / 3
	Vano bombole	N° x Kg	1 x 15 kg
(p)(d)	Capacità serbatoi acque chiare (in marcia) / acque grigie / WC chimico	litri	100 (50) / 105 / 17
(j) (*)	Anti Freezing Pack		OPT
(z) (*)	Riscaldamento elettrico a pavimento con moquette		N.P.
(i)	Portapacchi con scaletta		N.P.
	Porta biciclette (portata max 50 kg - 2 posti)		OPT
(q) (*)	Porta moto (portata 100 kg)		N.P.
(r)	Gancio traino (non montato)		OPT
	Rampa di accesso al garage		N.P.

## CARATTERISTICHE COMUNI AUTOCARAVAN

- Cintura di sicurezza per ogni posto omologato
- WC chimico girevole (capacità 17 litri)
- Presa elettrica di allacciamento alla rete esterna (220 Vac 50/60 Hz) con salvavita integrato
- Alimentatore switching per ricarica batteria ausiliaria
- Aria calda canalizzata
- Sedili frontemarcia nella dinette anteriore omologati secondo la Direttiva 2005/40/CE e idonei all'installazione di seggiolini universali per bambini
- Oscuranti e zanzariere in tutte le finestre (eccetto toilette)
- Regolatore gas 30 mbar conforme alla norma EN 12864
- Rete protezione letto su tutti i letti di altezza superiore a 1 metro dal pavimento (secondo la norma EN 1646-1)
- In uno o più oblò (a seconda del veicolo) è prevista la predisposizione per l'installazione di ventilatori o aria condizionata mediante forassite e cablaggio di alimentazione

## NOTE

- (b) Massa massima totale del veicolo che non deve essere superata
- (c) I veicoli con meccanica Ford 2.4 TDCi 140 cv sono dotati di ruote posteriori gemellate
- (d) Massa del veicolo omologato comprende: conducente, serbatoio gasolio riempito al 100% (60 lt.), acque chiare riempito a 50 lt. (utilizzo della speciale valvola di scarico) e bombole gas in alluminio (max.15 kg.) piene al 90% della loro capacità, e tolleranza prevista in fase di omologazione (+/- 5%) (2001/116/CE). Attenzione: Gli optional montati non sono compresi nella determinazione della massa a vuoto in ordine di marcia del veicolo
- (e) Massa massima totale del rimorchio
- (g) Dati provvisori da confermare in sede di omologazione
- (h) Escluso camino, oblò, portapacchi. Avvertenza: Verificare il valore riportato con il proprio concessionario
- (i) Portata massima portapacchi 60kg
- (j) Serbatoio acque grigie riscaldato, coibentazione tubi di scarico e del riscaldatore a gasolio dove previsto
- (k) Per AUTO-RÖLLER è fornita di serie la predisposizione per l'installazione della luce esterna, con pulsante e cablaggi integrati nel pannello comandi
- (m) Predisposizione fornita di serie su tutti i veicoli per installazione sul tetto dell'antenna TV (indicata internamente mediante adesivo)
- (n) Sistema di separazione ambienti interni con porta rigida per il modello GRANDUCA XLP e GRANDUCA 285 P
- (p) I dati riportati sono forniti dal costruttore del componente
- (q) Non abbinabile al gancio traino
- (r) Non abbinabile al porta moto
- (t) Se optional è da considerarsi in sostituzione all'apparecchio fornito di serie
- (v) È un sistema che permette di alzare ed abbassare attraverso una manovella il letto posteriore per avere più o meno spazio nel garage
- (w) L'optional filtro antiparticolato non è abbinabile all'optional cambio automatico
- (x) Il veicolo in ordine di marcia deve avere il serbatoio acque chiare riempito alla sua minima capacità: 50 litri, utilizzando l'apposito rubinetto di scarico in dotazione
- (z) Moquette riscaldata con film elettrico

## AVVERTENZE

Tutte le informazioni e le foto qui riportate si intendono a titolo meramente indicativo e non costituiscono specifiche contrattuali. Trigano S.p.A. si riserva di apportare ai propri veicoli, in qualsiasi momento e senza comunicazione ufficiale, le modifiche tecniche e configurative ritenute opportune e comunque di variare le loro dotazioni. Per quanto sopra tutte le informazioni relative alle specifiche ed alle dotazioni di ogni autocaravan devono essere richieste prima dell'acquisto al concessionario, il quale, come unico referente, confermerà o rettifierà i dati qui pubblicati, aggiornando il cliente sulle caratteristiche e sulle dotazioni effettive del veicolo di suo interesse ed oggetto di contrattazione. Trigano S.p.A. declina ogni responsabilità per modifiche, comprese aggiunte e/o trasformazioni realizzate successivamente alla stampa del presente documento e/o alla consegna del veicolo. La indicazione dei pesi e delle misure sono suscettibili di variazioni, per il fatto che nella costruzione dei veicoli sono impiegati materiali naturali pertanto le prestazioni e le dimensioni possono variare nell'ambito della costruzione in fabbrica con una tolleranza dal +/- 5%. Attenzione: gli optional montati non sono compresi nella determinazione del peso a vuoto del veicolo. Il loro peso deve quindi essere compreso nel carico utile. Ogni utilizzatore deve adeguare il carico e il numero di passeggeri trasportati al carico utile del veicolo diminuito del peso degli equipaggiamenti complementari installati. Si raccomanda, comunque, per la sicurezza dell'utente, di non eccedere la massa massima tecnicamente ammessa dichiarata dal costruttore. Il montaggio, lo smontaggio o le modifiche effettuate presso officine non autorizzate possono mettere in pericolo la vostra sicurezza e nello stesso tempo portare all'invalidazione della garanzia.

*Trigano SpA si riserva, senza comunicazione ufficiale, di apportare modifiche tecniche e/o di arredamento nei modelli esposti nella presente documentazione. I dati e le notizie qui menzionati non costituiscono specifiche contrattuali. Le notizie si intendono fornite a titolo indicativo e non impegnativo. Trigano spA declina altresì ogni responsabilità relativa a modifiche e/o trasformazioni realizzate successivamente e non rispondenti a normative vigenti.*

## ALLESTIMENTI MECCANICHE

### COMFORT Pack

**Auto-Roller:** Carreggiata maggiorata, Fix&Go, pneumatici extraserie camping. Chiusura centralizzata cabina con telecomando, alzacristalli elettrici, cristalli atermici, ABS, AIR BAG conducente, sedile conducente e passeggero con regolazione longitudinale e schienale reclinabile, sedile guida regolabile in altezza. *Solo per i veicoli con sedili girevoli: sedile conducente e passeggero con doppio bracciolo, sedile passeggero con regolazione in altezza.*

**Granduca / Pegaso:** Carreggiata maggiorata, Fix&Go, pneumatici extraserie camping. Chiusura centralizzata cabina con telecomando, alzacristalli elettrici, cristalli atermici, ABS, AIR BAG conducente, sedile conducente e passeggero con regolazione longitudinale, schienale reclinabile e doppio bracciolo, sedile guida regolabile in altezza, paraurti verniciato. *Solo per i veicoli con sedili girevoli: sedile passeggero regolabile in altezza. Solo per veicolo 3.0 MJ: batteria maggiorata.*

**AUTOMATIC Pack:** cambio automatico, cruise control, volante e pomello cambio in pelle

**MEDIA Pack:** autoradio con cd integrato (4 altoparlanti), comandi radio al volante, antenna radio integrata nello specchio retrovisore

**DPF:** Filtro antiparticolato

**CLIMA PLUS Pack:** doppio specchio retrovisore elettrico con sbrinamento, condizionatore manuale

**SAFETY Pack:** AIR BAG passeggero, cruise control

**COLOUR Pack:** cabina metallizzata e paraurti in tinta color alluminio

**COMFORT Pack:** Sospensioni camping, Fix&go, chiusura centralizzata, alzacristalli elettrici, cristalli atermici, specchi retrovisori elettrici, sedile conducente e passeggero con regolazione longitudinale, schienale reclinabile e regolazione in altezza, cruise control, trip computer, autoradio con cd integrato.

**SAFETY Pack:** ABS, AIRBAG conducente e passeggero

*SOLO PER 2,2 115cv, 2,4 140cv: griglia frontale verniciata e fendinebbia*

**CLIMA Pack:** Aria condizionata



## MOTORCARAVAN COMMON FEATURES

- Seat belt for every certified seat
- Swivel chemical WC (17 litre capacity)
- Electric connection plug to outside mains (220 Vac 50/60 Hz) with built-in cutout device
- Switching power supply unit for charging auxiliary battery
- Warm air ducted
- Seats in direction of travel in front dinette certified according to the Directive 2005/40/CE and suitable for the installation of universal children's seats
- Blinds and flyscreens in all windows (except washroom)
- 30 mbar gas regulator meeting Standard EN 12864
- Safety nets on all beds over 1 metre in height from the floor (Standard EN 1646-1)
- Provision for installation of fans or air conditioning in one or more skylights (depending on the vehicle), comprising conduit and supply wiring

## NOTES

- (b) Maximum total weight of the vehicle not to be exceeded
- (c) The vehicles with Ford 2.4 TDCi 140HP mechanical unit are fitted with twin rear wheels
- (d) Certified vehicle weight. Comprises: driver, fuel tank fully filled (60 lt.), fresh water tank filled to 50 lt. (use of special drain valve) and aluminium gas bottles (max. 15 kg.) filled at 90% of their capacity, and certified tolerance (+/- 5%) (2001/116/CE). Warning: optional items installed are not included in the determination of the load less weight in running order of the vehicle
- (e) Maximum total trailer weight
- (g) Provisory data to be confirmed during certification
- (h) Excluding flue, skylight, roof rack. Warning: check the value indicated with your dealer
- (i) Maximum luggage rack capacity 60kg
- (j) Heated wastewater tank, insulated exhaust pipes and fuel oil heater where included
- (k) For the AUTO-ROLLER there is a standard provision for installation of the outside light, with pushbutton and wiring integrated in the control panel
- (m) All vehicles prepared for installation of TV aerial on the roof (indicated inside by a sticker)
- (n) Internal area separation system with stiff door for the GRANDUCA XLP and GRANDUCA 285 P models
- (p) Data are provided by the manufacturer of the fixture
- (q) It is not possible to combine with the towing hook
- (r) It is not possible to combine with the motor bike rack
- (t) If optional it is to be considered in replacement of the equipment supplied as standard
- (v) It is a system for raising and lowering the rear bed through a handle to obtain more or less space in the garage
- (w) The optional particulate filter is incompatible with the optional automatic gearbox
- (x) The vehicle in Running Conditions must have the fresh water tank filled to its minimum capacity: 50 litres, using the special drain tap
- (z) Carpet heated with electric film

## NOTICE

All the information and photos shown herein are to be considered as merely indicative and do not constitute contractual specifications. Trigano S.p.A. reserves the right to make the technical and configuration changes considered appropriate to its vehicles and to change the equipment the vehicles are provided with at any time and with no official notice. Owing to the above, all the information concerning the specifications and equipment of every motorcaravan must be requested before purchase from the dealer, who, acting as sole point of reference, will confirm or rectify the data published herein, updating the customer on the actual features and equipment of the vehicle he/she is interested in and for which negotiations are ongoing. Trigano S.p.A. declines any liability concerning changes, including additions, and/or conversions made after the printing of this document and/or delivery of the vehicle. Weights and dimensions are subject to change due to the fact that the vehicles are manufactured using natural materials. The assembly of optional accessories causes the weight of the vehicle to increase, thus reducing loading capacity. The indication of weights and sizes are susceptible to changes owing to the fact that natural materials are used in manufacturing the vehicles, therefore performance and dimensions can vary in factory manufacturing with a tolerance of +/- 5%. Important note: The optional items fitted are not included in the definition of the vehicle empty weight. Their weight must therefore be included in the useful load. All users must adjust the load and number of passengers carried to the vehicle carrying capacity minus the weight of complementary equipment installed. For user safety, you are in any case recommended not to exceed the technically permissible maximum weight stated by the manufacturer. Fitting, removing or alterations carried out c/o unauthorised workshops may compromise your safety and at the same time lead to invalidation of the warranty.

*Trigano S.p.A. reserves, with no official notice and at any time, to make all the technical and/or furnishing changes considered appropriate on the models shown herein. Therefore, the information, photos and data given are to be considered as merely indicative, they are not binding and do not constitute contractual specifications. Trigano S.p.A. also declines any liability concerning changes, including additions, and/or conversions made after the printing of this document and/or delivery of the vehicle.*

## MECHANICAL FITTINGS

### COMFORT Pack

**Auto-Roller:** wider track, Fix&go, special camping tyres, central locking with remote control, power windows, athermic windows, ABS, passenger's AIRBAG, driver and passenger's seats with fore and aft adjustment and reclining backrest, height-adjustable driver's seat. *Only for vehicles with swivel seats: driver and passenger's seats with double armrest, height-adjustable passenger's seat.*

**Granduca / Pegaso:** wider track, Fix&go, special camping tyres central cab locking with remote control, power windows, athermic windows, ABS, driver's AIR BAG, driver's and passenger's seat with fore and aft adjustment, reclining backrest and double armrest, height-adjustable driver's seat, painted bumper. *Only for vehicles with swivel seats: height-adjustable passenger's seat. Only for vehicle 3.0 MJ: more powerful battery.*

**AUTOMATIC Pack:** Automatic gearbox, cruise control (speed control), leather steering wheel and gearshift knob

**MEDIA Pack:** Radio with CD player, (4 speakers), radio controls on steering wheel, radio aerial in wing mirror

**DPF:** Particulate filter

**CLIMA PLUS Pack:** Double electric wing mirror with defrosting, manual air conditioner

**SAFETY Pack:** Passenger's AIRBAG, cruise control

**COLOUR Pack:** Aluminium metallised cab and bumper

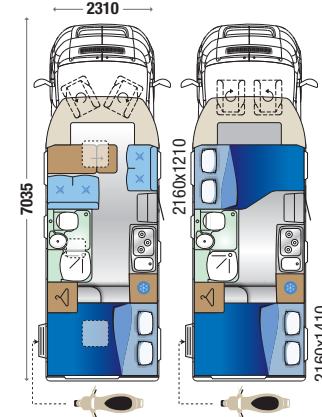
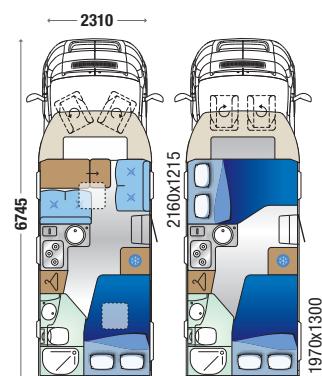
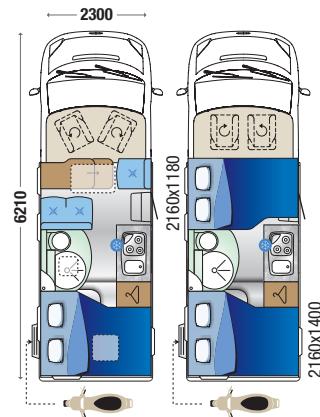
**COMFORT Pack:** Camping tyres, Fix&go, central locking with remote control, power windows, athermic windows, electric mirror with defrosting, driver and passenger's seats with horizontal positioning, reclining backrest and height adjustment, Cruise Control, Trip Computer, Radio with CD player.

**SAFETY Pack:** ABS, driver & passenger's AIRBAGS

*ONLY FOR 2.2 115HP, 2.4 140HP: painted front grille and fog lamps*

**CLIMA Pack:** Air conditioning



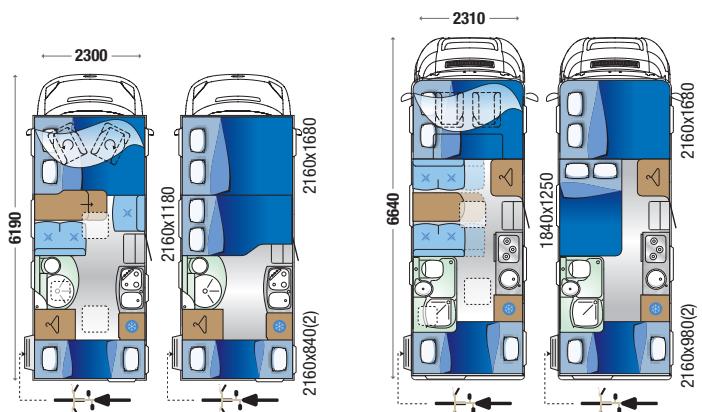


<b>Auto-Roller Joy Garage K P</b>	<b>Auto-Roller 255 P</b>	<b>Auto-Roller Garage P</b>
Ford Transit	Fiat Ducato 250	Fiat Ducato 250
2.2 TDCi	2.3 MJ	2.3 MJ
84 (115) / 102 (140)	95 (130)	95 (130)
3500	3500	3500
1000	1200	1200
2700	2950	2980
N.P.	STD	STD
STD	STD	STD
OPT	OPT	OPT
N.P.	OPT	OPT
N.P.	N.P.	N.P.
STD	OPT	OPT
N.P.	N.P.	N.P.
N.P.	OPT	OPT
N.P.	N.P.	N.P.
4	4	4
-	4 / -	-
4	4	4
1950 / 2700	1990 / 2750	1990 / 2750
VTR / VTR - Polyester / Polyester	VTR / VTR - Polyester / Polyester	VTR / VTR - Polyester / Polyester
48 / 31 / 31	75 / 31 / 31	75 / 31 / 31
N.P. / 1 / 1 / 1	N.P. / OPT / 2 / 1	N.P. / OPT / 2 / 1
N.P.	N.P.	N.P.
Integrato singolo-Intégré simple-Single built-in step	Integrato singolo-Intégré simple-Single built-in step	Integrato singolo-Intégré simple-Single built-in step
OPT	OPT	OPT
-	-	-
870x1070 / 570x590	-	920x1130 (n. 2)
-	970x420	-
-	-	-
STD / STD	STD / STD	STD / STD
OPT	OPT	OPT
OPT	OPT	OPT
OPT	OPT	OPT
STD	STD	STD
STD / OPT	STD / OPT	STD / OPT
N.P. / OPT	STD / OPT	STD / OPT
OPT	N.P.	OPT
3 / -	3 / -	3 / -
81	141	97 (141 opt)
a gas combinato/Combi-gaz/Combined gas (4000W)	a gas combinato/Combi-gaz/Combined gas (4000W)	a gas combinato/Combi-gaz/Combined gas (4000W)
a gas combinato /	a gas combinato /	a gas combinato /
Combi-gaz /	Combi-gaz /	Combi-gaz /
Combined gas (6000W)	Combined gas (6000W)	Combined gas (6000W)
a gas combinato+elettrico/Combi-gaz+électrique/Combined gas+electric 6000W (4000W+1800W)	a gas combinato+elettrico/Combi-gaz+électrique/Combined gas+electric 6000W (4000W+1800W)	a gas combinato+elettrico/Combi-gaz+électrique/Combined gas+electric 6000W (4000W+1800W)
N.P.	N.P.	N.P.
Analogica / Analogique / Analogic	Analogica / Analogique / Analogic	Analogica / Analogique / Analogic
1   3	1   3	1   3
1 x 15 kg.	1 x 15 Kg	1 x 15 kg
100 (50) / 90 / 17.5	100 + 55 (50) / 105 + 50 / 17	100 (50) / 108 / 17
OPT	OPT	OPT
N.P.	OPT	N.P.
N.P.	N.P.	N.P.
N.P.	OPT	N.P.
OPT	OPT	OPT
OPT	N.P.	OPT

STD = standard OPT = optional N.P. = tecnicamente non possibile (\*)= Optional da richiedere all'ordine del veicolo - = Non previsto

# Auto-Roller

Mansardati / Capucine / Overcab

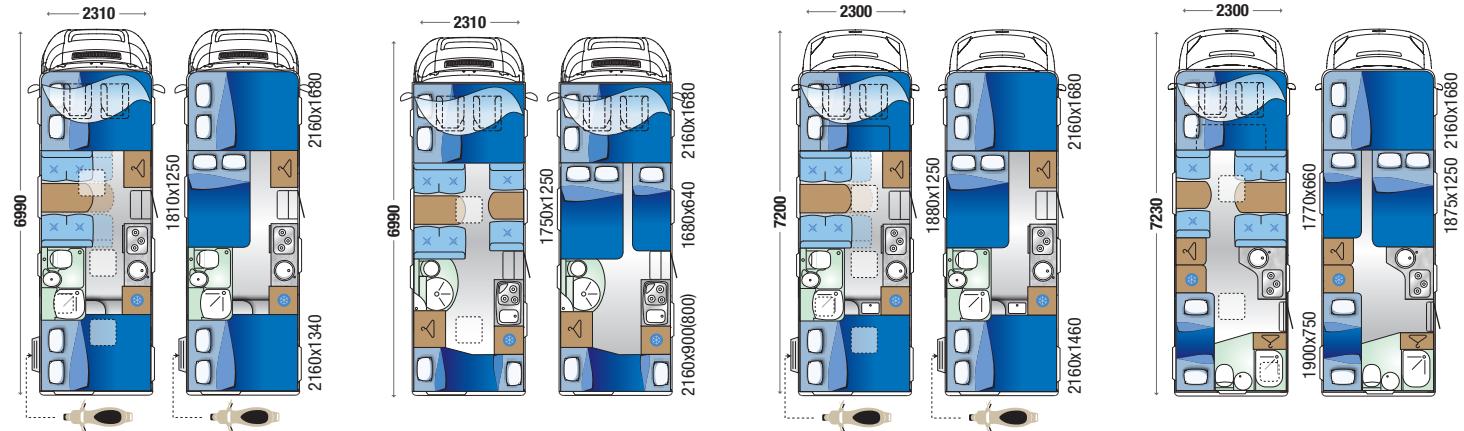


AUTOTELAIO

CELLULA

OPT CELLULA

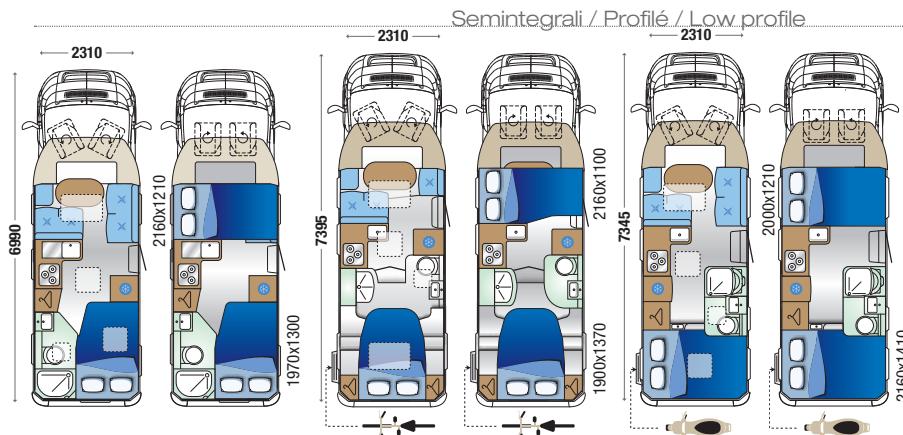
		Um	Auto-Roller Joy 599	Auto-Roller 2
(c)	Meccanica		Ford Transit	Fiat Ducato 250
	Motorizzazione	litri	2.2 TDCi	2.3 MJ
	Potenza	kW (CV)	84 (115) / 102 (140)	95 (130)
(b)	Massa massima tecnicamente ammessa	Kg	3500	3500
(e) (g)	Massa rimorchiabile	Kg	1000	1200
(d)(x)(g)	Massa a vuoto in ordine di marcia	Kg	2750	3000
	Carreggiata posteriore maggiorata		N.P.	STD
(*)	Comfort pack F10-01 / D10-01		STD	STD
	Clima Plus Pack F10-01 / Clima Pack D10-01		OPT	OPT
(*)	Media pack F10-01	kg	N.P.	OPT
(w) (*)	Automatic pack F10-01		N.P.	N.P.
(*)	Safety Pack F10-01 / D10-01		STD	OPT
(*)	Colour Pack F10-01		N.P.	N.P.
(w) (*)	DPF - Filtro Antiparticolato F10-01		N.P.	OPT
	Sospensioni ad aria		N.P.	N.P.
<b>POSTI</b>				
(g)	Posti omologati	N°	4	6
(g)	Posti omologati (portamoto / massa oltre 3500 kg)	N°	-	6 / -
	Posti letto	N°	6	6
<b>ESTERNO</b>				
(g)(h)	Altezza interna / esterna	mm	1990 / 2900	1990 / 3200
	Materiale pareti / tetto		VTR / VTR - Polyester / Polyester	VTR / VTR - Polyester / Polyester
	Spessore pavimento / parete / tetto	mm	48 / 31 / 31	75 / 31 / 31
(*)	Oblò (40x40 cm)/Panoramico (500x700 mm)/Oblò trasparente (400x400 mm)/Oblò Toilette (28x28 cm)	N°	N.P. / OPT / 2 / 1	N.P. / OPT / 2 / 1
	Tetto panoramico - OPEN SKY		N.P.	N.P.
	Gradino di accesso alla cellula		Integrato singolo-Intégré simple-Single built-in step	Integrato doppio-Intégré double-Double built-in step
	Zanzariera per porta cellula		OPT	OPT
	Porta con finestra		-	-
<b>GAVONI (APERTURA UTILE)</b>				
	Gavone garage	LxH mm	-	-
	Gavone stiva	LxH mm	-	-
	Gavone volume variabile	LxH mm	720x1070 (n. 2)	600x1120 (n. 2)
<b>INTERNO</b>				
	Sedili girevoli cabina guidatore / Sedili girevoli passeggero		STD / STD	N.P. / N.P.
	Fodere sedili cabina		OPT	OPT
	Tenda separazione cabina - cellula		OPT	OPT
(n)	Separazione interna giorno / notte		OPT	OPT
	Porta rigida cabina doccia		STD	STD
	Moquette cabina / cellula		STD / OPT	STD / OPT
(m)	Box LCD / Slitta orientabile porta LCD 15"		N.P. / OPT	N.P. / OPT
(v)	FLEX SPACE Regolazione altezza letto posteriore		N.P.	N.P.
<b>CUCINA</b>				
	Fuochi (*= con accensione elettrica) / Forno a gas	N°	3 / -	3 / -
(p) (t)	Frigorifero trivale ( 220V, 12V, gas ) (capacità lorda totale frigo)	litri	97 (141 opt)	97 (141 opt)
<b>IMPIANTI</b>				
	Riscaldamento di serie		a gas combinato/Combi-gaz/Combined gas (4000W)	a gas combinato/Combi-gaz/Combined gas (4000W)
(t)	1a opzione riscaldamento		a gas combinato/ Combi-gaz/ Combined gas (6000W)	a gas combinato/ Combi-gaz/ Combined gas (6000W)
(t)	2a opzione riscaldamento		a gas combinato+elettrico/Combi-gaz+électrique/Combined gas+electric 6000W (4000W+1800W)	a gas combinato+elettrico/Combi-gaz+électrique/Combined gas+electric 6000W (4000W+1800W)
	Scalda acqua (boiler) 10 Litri		N.P.	N.P.
(k)	Centralina di controllo elettronica		Analogica / Analogique / Analogic	Analogica / Analogique / Analogic
	Prese di corrente interne 12V / 230V		1 1 3	1 1 3
	Vano bombole	N° x Kg	1 x 15 Kg	1 x 15 Kg
(p)(d)	Capacità serbatoi acque chiare (in marcia) / acque grigie / WC chimico	litri	100 (50) / 105 / 17.5	105 (50) / 108 / 17
(j) (*)	Anti Freezing Pack		OPT	OPT
(z) (*)	Riscaldamento elettrico a pavimento con moquette		N.P.	N.P.
(i)	Portapacchi con scaletta		OPT	OPT
	Porta biciclette (portata max 50 kg - 2 posti)		OPT	OPT
(q) (*)	Porta moto (portata 100 kg)		N.P.	OPT
(r)	Gancio traino (non montato)		OPT	OPT
	Rampa di accesso al garage		N.P.	N.P.



Auto-Roller Garage	Auto-Roller 7	Auto-Roller Garage Maxi	Auto-Roller 7 Maxi
Fiat Ducato 250 2.3 MJ / 3.0 MJ 95 (130) / 116 (157) 3500 1200 2995 STD STD / STD OPT / OPT OPT / OPT N.P. / OPT OPT / OPT N.P. / N.P. OPT / OPT N.P.	Fiat Ducato 250 2.3 MJ 95 (130) 3500 1200 2910 STD STD OPT OPT OPT N.P. OPT N.P. OPT N.P.	Ford Transit 2.4 TDCi 102 (140) 3500 / 3850 1200 3080 N.P. STD OPT N.P. STD N.P. N.P. N.P.	Ford Transit 2.4 TDCi 102 (140) 3500 / 3850 1200 3000 N.P. STD OPT N.P. STD N.P. N.P. N.P.
6 - 6	6	5 - 6	6 - 7
1990 / 3200 VTR / VTR - Polyester / Polyester 75 / 31 / 31 1 / OPT / 2 / 1 N.P.	1990 / 3200 VTR / VTR - Polyester / Polyester 75 / 31 / 31 N.P. / OPT / 2 / 1 N.P.	1990 / 3020 VTR / VTR - Polyester / Polyester 75 / 31 / 31 1 / OPT / 2 / 1 N.P.	1990 / 3020 VTR / VTR - Polyester / Polyester 75 / 31 / 31 N.P. / OPT / 2 / 1 N.P.
Integrato doppio-Intégré double-Double built-in step OPT - 970x1220 (n. 2) - - N.P. / N.P. OPT OPT OPT STD STD / OPT N.P. / OPT OPT 3 / - 97 (141 opt)	Integrato doppio-Intégré double-Double built-in step OPT - - - N.P. / N.P. OPT OPT OPT STD STD / OPT N.P. / OPT N.P. 3 / - 97 (141 opt)	Integrato doppio-Intégré double-Double built-in step OPT - - - N.P. / N.P. OPT OPT OPT STD STD / OPT N.P. / OPT OPT 3 / - 141	Integrato doppio-Intégré double-Double built-in step OPT - - - - N.P. / N.P. OPT OPT OPT STD STD / OPT STD / OPT N.P. 3 / - 141
a gas combinato/Combi-gaz/Combined gas (4000W) a gas combinato/ Combi-gaz/ Combined gas (6000W) a gas combinato+elettrico/Combi-gaz+électrique/Combined gas+electric 6000W (4000W+1800W) N.P.	a gasolio / au gasoil / fuel oil (3500W) -	a gas combinato/Combi-gaz/Combined gas (4000W) a gas combinato/ Combi-gaz/ Combined gas (6000W) a gas combinato+elettrico/Combi-gaz+électrique/Combined gas+electric 6000W (4000W+1800W) N.P.	a gas combinato/Combi-gaz/Combined gas (4000W) a gas combinato/ Combi-gaz/ Combined gas (6000W) a gas combinato+elettrico/Combi-gaz+électrique/Combined gas+electric 6000W (4000W+1800W) N.P.
Analogica / Analogique / Analogic 113 1 x 15 Kg 105 (50) / 108 / 17 OPT OPT OPT N.P. N.P. OPT OPT	Analogica / Analogique / Analogic 113 1 x 15 kg 105 (50) / 105 / 17.5 OPT N.P. OPT OPT N.P. OPT N.P.	Analogica / Analogique / Analogic 113 1 x 15 Kg 105 (50) / 98 + 40 / 17 OPT N.P. OPT N.P. N.P. OPT OPT	Analogica / Analogique / Analogic 113 1 x 15 kg 105 (50) / 105 / 17 OPT N.P. OPT OPT N.P. OPT N.P.

STD = standard   OPT = optional   N.P. = tecnicamente non possibile   (\*)= Optional da richiedere all'ordine del veicolo   - = Non previsto

# Granduca

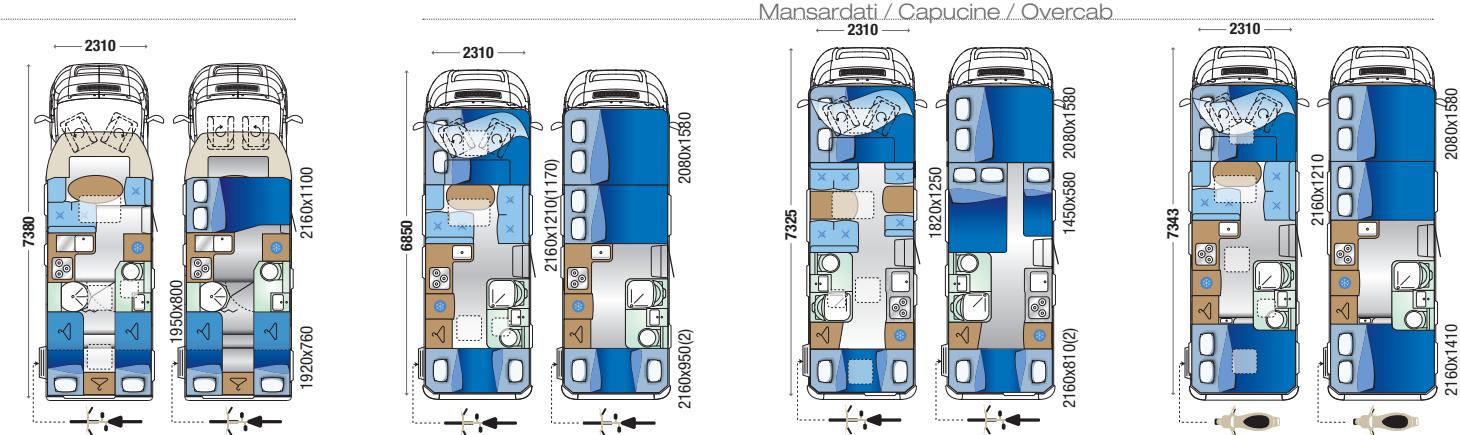


AUTOTELAIO

CELLULA

OPT CELLULA

		Um	Granduca 255 P	Granduca XL P	Granduca Garage P
(c)	Meccanica		Fiat Ducato 250	Fiat Ducato 250	Fiat Ducato 250
(c)	Motorizzazione	litri	2.3 MJ / 3.0 MJ	2.3 MJ / 3.0 MJ	2.3 MJ / 3.0 MJ
	Potenza	kW (CV)	95 (130) / 116 (157)	95 (130) / 116 (157)	95 (130) / 116 (157)
(b)	Massa massima tecnicamente ammessa	Kg	3500	3500	3500 (2.3 MJ-3.0 MJ) / 4000 (3.0MJ)
(e) (g)	Massa rimorchiabile	Kg	1200	1200	1200
(d)(x)(g)	Massa a vuoto in ordine di marcia	Kg	3030 / 3080	3130 / 3160	3110 (2.3 MJ) / 3160 (3.0 MJ) / 3200 (3.0 MJ)
	Carreggiata posteriore maggiorata		STD	STD	STD
(*)	Comfort pack F10-01		STD / STD	STD / STD	STD / STD
	Clima Plus Pack F10-01		OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
(*)	Media pack F10-01	kg	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
(w) (*)	Automatic pack F10-01		N.P. / OPT	N.P. / OPT	N.P. / OPT
(*)	Safety Pack F10-01		OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
(*)	Colour Pack F10-01		OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
(w) (*)	DPF - Filtro Antiparticolato F10-01		OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
	Sospensioni ad aria		N.P. / N.P.	N.P. / N.P.	N.P. / N.P.
<b>POSTI</b>					
(g)	Posti omologati	N°	4	4	4
(g)	Posti omologati (portamoto / massa oltre 3500 kg)	N°	4 / -	-	-
	Posti letto	N°	4	4	4
<b>ESTERNO</b>					
(g)(h)	Altezza interna / esterna	mm	1990 / 2750	1990 / 2750	1990 / 2750
	Materiale pareti / tetto		VTR / VTR - Polyester / Polyester	VTR / VTR - Polyester / Polyester	VTR / VTR - Polyester / Polyester
	Spessore pavimento / parete / tetto	mm	75 / 31 / 31	75 / 31 / 31	75 / 31 / 31
(*)	Oblò (40x40 cm)/Panoramico (500x700 mm)/Oblò trasparente (400x400 mm)/Oblò Toilette (28x28 cm)	N°	N.P. / 1 / 2 / 1	N.P. / 2 / 1 / 1	N.P. / 1 / 2 / 1
	Tetto panoramico - OPEN SKY		OPT	OPT	OPT
	Gradino di accesso alla cellula		Integrato singolo-Intégré simple-Single built-in step	Integrato singolo-Intégré simple-Single built-in step	Integrato singolo-Intégré simple-Single built-in step
	Zanzariera per porta cellula		OPT	OPT	OPT
	Porta con finestra		STD	STD	STD
<b>GAVONI (APERTURA UTILE)</b>					
	Gavone garage	LxH mm	-	670x920 / 670x810	970x1130 (n.2)
	Gavone stiva	LxH mm	970x420 / 260x310	-	260x310
	Gavone volume variabile	LxH mm	-	-	-
<b>INTERNO</b>					
	Sedili girevoli cabina guidatore / Sedili girevoli passeggero		STD / STD	STD / STD	STD / STD
	Fodere sedili cabina		STD	STD	STD
	Tenda separazione cabina - cellula		STD	STD	STD
(n)	Separazione interna giorno / notte		STD	STD	STD
	Porta rigida cabina doccia		STD	STD	STD
	Moquette cabina / cellula		STD / OPT	STD / OPT	STD / OPT
(m)	Box LCD / Slitta orientabile porta LCD 15"		STD / STD	STD / STD	STD / STD
(v)	FLEX SPACE Regolazione altezza letto posteriore		N.P.	N.P.	OPT
<b>CUCINA</b>					
	Fuochi (*= con accensione elettrica) / Forno a gas	N°	3 (*) / OPT	3 (*) / OPT	3 (*) / OPT
(p) (t)	Frigorifero trivale (220V, 12V, gas) (capacità lorda totale frigo)	litri	142	141	141
<b>IMPIANTI</b>					
	Riscaldamento di serie		a gas combinato/Combi-gaz/Combined gas (6000W) a gas combinato+elettrico /	a gas combinato/Combi-gaz/Combined gas (6000W) a gas combinato+elettrico /	a gas combinato/Combi-gaz/Combined gas (6000W) a gas combinato+elettrico /
(t)	1a opzione riscaldamento		Combi-gaz+électrique / combined gas and electric 6000W (4000W+1800W)	Combi-gaz+électrique / combined gas and electric 6000W (4000W+1800W)	Combi-gaz+électrique / combined gas and electric 6000W (4000W+1800W)
(t)	2a opzione riscaldamento		N.P.	N.P.	N.P.
	Scalda acqua (boiler) 10 Litri		N.P.	N.P.	N.P.
(k)	Centralina di controllo elettronica		Analogica / Analogique / Analogic	Analogica / Analogique / Analogic	Analogica / Analogique / Analogic
	Prese di corrente interne 12V / 230V		1   3	2   4	1   3
	Vano bombole	N° x Kg	1 x 15 Kg	1 x 15 kg	1 x 15 Kg
(p)(d)	Capacità serbatoi acque chiare (in marcia)/acque grigie/WC chimico	litri	100 + 50 (50) / 105 + 50 / 17.5	100 (50) / 108 + 50 / 17.5	100 (50) / 108 + 50 / 17.5
(j) (*)	Anti Freezing Pack		OPT	OPT	OPT
(z) (*)	Riscaldamento elettrico a pavimento con moquette		OPT	OPT	OPT
(i)	Portapacchi con scaletta		N.P.	N.P.	N.P.
	Porta biciclette (portata max 50 kg - 2 posti)		OPT	OPT	N.P.
(q) (*)	Porta moto (portata 100 kg)		OPT	N.P.	N.P.
(r)	Gancio traino (non montato)		OPT	OPT	OPT
	Rampa di accesso al garage		N.P.	N.P.	OPT

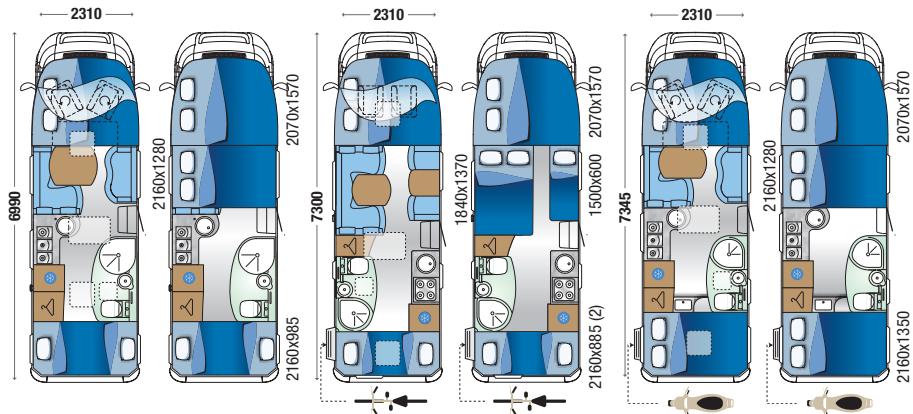


	<b>Granduca 285 P</b>	<b>Granduca 10</b>	<b>Granduca GT</b>	<b>Granduca Garage</b>
Fiat Ducato 250	Fiat Ducato 250	Fiat Ducato 250	Fiat Ducato 250	Fiat Ducato 250
2.3 MJ / 3.0 MJ	2.3 MJ / 3.0 MJ	2.3 MJ / 3.0 MJ	2.3 MJ / 3.0 MJ	2.3 MJ / 3.0 MJ
95 (130) / 116 (157)	95 (130) / 116 (157)	95 (130) / 116 (157)	95 (130) / 116 (157)	95 (130) / 116 (157)
3500	3500	3500	3500 (2.3 MJ-3.0 MJ) / 4000 (3.0 MJ)	3500 (2.3 MJ-3.0 MJ) / 4000 (3.0 MJ)
1200	1200	1200	1200	1200
3130 / 3160	3160	3090	3080 (2.3 MJ) / 3160 (3.0 MJ) / 3250 (3.0 MJ 4000 kg)	3080 (2.3 MJ) / 3160 (3.0 MJ) / 3330 (3.0 MJ 4000 kg)
STD	STD	STD	STD	STD
STD / STD	STD / STD	STD / STD	STD / STD	STD / STD
OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
N.P. / OPT	N.P. / OPT	N.P. / OPT	N.P. / OPT	N.P. / OPT
OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
N.P. / N.P.	N.P. / N.P.	N.P. / N.P.	N.P. / N.P.	N.P. / N.P.
4	5	5 (2.3 MJ) / 4 (3.0 MJ)	5 (2.3 MJ) / 4 (3.0 MJ)	5 (2.3 MJ) / 4 (3.0 MJ)
-	-	- / 6	- / 6	- / 5
4	6	7	7	6
1990 / 2750	1990 / 3200	1990 / 3200	1990 / 3200	1990 / 3200
VTR / VTR - Polyester / Polyester	VTR / VTR - Polyester / Polyester	VTR / VTR - Polyester / Polyester	VTR / VTR - Polyester / Polyester	VTR / VTR - Polyester / Polyester
75 / 31 / 31	75 / 31 / 31	75 / 31 / 31	75 / 31 / 31	75 / 31 / 31
N.P. / 1 / 2 / 1	1 / 1 / 1 / 1	1 / 1 / 2 / 1	1 / 1 / 2 / 1	1 / 1 / 1 / 1
OPT	N.P.	N.P.	N.P.	N.P.
Integrato singolo-Intégré simple-Single built-in step	Integrato doppio-Intégré double-Double built-in step	Integrato doppio-Intégré double-Double built-in step	Integrato doppio-Intégré double-Double built-in step	Integrato doppio-Intégré double-Double built-in step
OPT	OPT	OPT	OPT	OPT
STD	STD	STD	STD	STD
670x1100 / 670x810	-	-	-	970x1220 (n.2)
-	-	-	-	-
-	720x1320+720x1120	570x1070 (n. 2)	570x1070 (n. 2)	-
STD / STD	STD / STD	N.P. / N.P.	N.P. / N.P.	STD / STD
STD	STD	STD	STD	STD
STD	STD	STD	STD	STD
STD	STD	STD	STD	STD
STD / OPT	STD / OPT	STD / OPT	STD / OPT	STD / OPT
STD / STD	STD / STD	STD / STD	STD / STD	STD / STD
STD	N.P.	N.P.	N.P.	OPT
3 (*) / OPT	3 (*) / OPT	3 (*) / OPT	3 (*) / OPT	3 (*) / OPT
141	141	142	142	141
a gas combinato/Combi-gaz/Combined gas (6000W)	a gasolio/au gasoil/fuel oil (3500W)	a gasolio/au gasoil/fuel oil (3500W)	a gasolio/au gasoil/fuel oil (3500W)	a gasolio/au gasoil/fuel oil (3500W)
a gas combinato+elettrico / Combi-gaz+électrique / combined gas and electric 6000W (4000W+1800W)	a gasolio/au gasoil/fuel oil (3900W)	a gasolio/au gasoil/fuel oil (3900W)	a gasolio/au gasoil/fuel oil (3900W)	a gasolio/au gasoil/fuel oil (3900W)
N.P.	a gasolio/au gasoil/fuel oil (5500W)	a gasolio/au gasoil/fuel oil (5500W)	a gasolio/au gasoil/fuel oil (5500W)	a gasolio/au gasoil/fuel oil (5500W)
N.P.	STD	STD	STD	STD
Analogica / Analogique / Analogic	Analogica / Analogique / Analogic	Analogica / Analogique / Analogic	Analogica / Analogique / Analogic	Analogica / Analogique / Analogic
2   4	1   3	1   3	1   3	1   3
1 x 15 kg	1 x 15 kg	1 x 15 kg	1 x 15 kg	1 x 15 Kg
100 (50) / 108 + 50 / 17.5	100 (50) / 108 / 17.5	105 (50) / 108 / 17.5	105 (50) / 108 / 17.5	100 (50) / 108 / 17.5
OPT	OPT	OPT	OPT	OPT
OPT	N.P.	N.P.	N.P.	N.P.
N.P.	OPT	OPT	OPT	OPT
OPT	OPT	OPT	OPT	N.P.
N.P.	N.P.	N.P.	N.P.	N.P.
OPT	OPT	OPT	OPT	OPT
N.P.	N.P.	N.P.	N.P.	OPT

STD = standard    OPT = optional    N.P. = tecnicamente non possibile    (\*)= Optional da richiedere all'ordine del veicolo    - = Non previsto

# Pegaso

Mansardati / Capucine / Overcab



**AUTOTELAIO**

**CELLULA**

**OPT CELLULA**

	Um	Pegaso 707 Living	Pegaso GTX	Pegaso Garage Living
(c)	Meccanica	Fiat Ducato 250	Fiat Ducato 250	Fiat Ducato 250
(c)	Motorizzazione	litri 2.3 MJ / 3.0 MJ	2.3 MJ / 3.0 MJ	2.3 MJ / 3.0 MJ
(b)	Potenza	kW (CV) 95 (130) / 116 (157)	95 (130) / 116 (157)	95 (130) / 116 (157)
(e)(g)	Massa massima tecnicamente ammessa	Kg 3500 (2.3 MJ - 3.0 MJ) / 4000 (3.0 MJ)	3500 (2.3 MJ - 3.0 MJ) / 4000 (3.0 MJ)	3500 (2.3 MJ - 3.0 MJ) / 4000 (3.0 MJ)
(d)(x)(g)	Massa rimorchiabile	Kg 1200	1200	1200
(d)(x)(g)	Massa a vuoto in ordine di marcia	Kg 3160 (2.3 MJ) / 3160 (3.0 MJ) / 3300 (3.0 MJ) 4000 kg	3160 (2.3 MJ) / 3160 (3.0 MJ) / 3280 (3.0 MJ) 4000 kg	3160 (2.3 MJ) / 3160 (3.0 MJ) / 3320 (3.0 MJ) 4000 kg
	Carreggiata posteriore maggiorata	STD	STD	STD
(*)	Comfort pack F10-01	STD / STD	STD / STD	STD / STD
	Clima Plus Pack F10-01	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
(*)	Media pack F10-01	kg OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
(w) (*)	Automatic pack F10-01	N.P. / OPT	N.P. / OPT	N.P. / OPT
(*)	Safety Pack F10-01	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
(*)	Colour Pack F10-01	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
(w) (*)	DPF - Filtro Antiparticolato F10-01	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
	Sospensioni ad aria	OPT / OPT	OPT / OPT	OPT / OPT
<b>POSTI</b>				
(g)	Posti omologati	N° 4	4	4
(g)	Posti omologati (portamoto / massa oltre 3500 kg)	N° - / 4	- / 5	- / 4
	Posti letto	N° 4 (+ 2 OPT)	5 (+ 2 OPT)	4 (+ 2 OPT)
<b>ESTERNO</b>				
(g)(h)	Altezza interna / esterna	mm 1990 / 3220	1990 / 3220	1990 / 3220
	Materiale pareti / tetto	Alluminio/VTR - Aluminium/Polyester	Alluminio/VTR - Aluminium/Polyester	Alluminio/VTR - Aluminium/Polyester
	Spessore pavimento / parete / tetto	mm 75 / 31 / 31	75 / 31 / 31	75 / 31 / 31
(*)	Oblò (40x40 cm)/Panoramico (500x700 mm)/Oblò trasparente (400x400 mm)/Oblò Toilette (28x28 cm)	N° N.P. / 1 / 2 / 1	N.P. / 1 / 2 / 1	N.P. / 1 / 2 / 1
	Tetto panoramico - OPEN SKY	N.P.	N.P.	N.P.
	Gradino di accesso alla cellula	Integrato doppio-Intégré double-Double built-in step	Integrato doppio-Intégré double-Double built-in step	Integrato doppio-Intégré double-Double built-in step
	Zanzariera per porta cellula	N.P.	N.P.	N.P.
	Porta con finestra	STD (apribile-ouvrante-openable)	STD (apribile-ouvrante-openable)	STD (apribile-ouvrante-openable)
<b>GAVONI (APERTURA UTILE)</b>				
	Gavone garage	LxH mm 570x1120 (n.2)	570x1120 (n.2)	970x1220 (n.2)
	Gavone stiva	LxH mm -	-	-
	Gavone volume variabile	LxH mm -	-	-
<b>INTERNO</b>				
	Sedili girevoli cabina guidatore/Sedili girevoli passeggero	STD / STD	N.P. / N.P.	STD / STD
	Fodere sedili cabina	STD	STD	STD
	Tenda separazione cabina - cellula	STD	STD	STD
(n)	Separazione interna giorno / notte	STD	STD	STD
	Porta rigida cabina doccia	STD	STD	STD
	Moquette cabina / cellula	STD / OPT	STD / OPT	STD / OPT
(m)	Box LCD / Slitta orientabile porta LCD 15	STD / STD	STD / STD	STD / STD
(v)	FLEX SPACE Regolazione altezza letto posteriore	N.P.	N.P.	OPT
<b>CUCINA</b>				
(p) (t)	Fuochi (*= con accensione elettrica) / Forno a gas	N° 3 (*) / STD	4 (*) / STD	3 (*) / STD
	Frigorifero trivale (220V, 12V, gas) (capacità linda totale frigo)	litri 167	142	167
<b>IMPIANTI</b>				
	Riscaldamento di serie	a gasolio/au gasoil/fuel oil (3900W)	a gasolio/au gasoil/fuel oil (3900W)	a gasolio/au gasoil/fuel oil (3900W)
(t)	1a opzione riscaldamento	a gasolio au gasoil fuel oil (5500W)	a gasolio au gasoil fuel oil (5500W)	a gasolio au gasoil fuel oil (5500W)
(t)	2a opzione riscaldamento	N.P.	N.P.	N.P.
(k)	Scalda acqua (boiler) 10 Litri	STD	STD	STD
(k)	Centralina di controllo elettronica	Digitale / Digital	Digitale / Digital	Digitale / Digital
	Prese di corrente interne 12V / 230V	1 1 3	1 1 3	1 1 3
	Vano bombole	N° x Kg 1 x 15 kg	1 x 15 kg	1 x 15 kg
(p)(d)	Capacità serbatoi acque chiare (in marcia) / acque grigie / WC chimico	litri 100 (50) / 108 / 17	105 (50) / 108 / 17	100 (50) / 108 / 17
(j) (*)	Anti Freezing Pack	OPT	OPT	OPT
(z) (*)	Riscaldamento elettrico a pavimento con moquette	N.P.	N.P.	N.P.
(i)	Portapacchi con scaletta	STD	STD	STD
	Porta biciclette (portata max 50 kg - 2 posti)	OPT	OPT	N.P.
(q) (*)	Porta moto (portata 100 kg)	N.P.	N.P.	N.P.
(r)	Gancio traino (non montato)	OPT	OPT	OPT
	Rampa di accesso al garage	N.P.	N.P.	OPT

STD = standard OPT = optional N.P. = tecnicamente non possibile (\*)= Optional da richiedere all'ordine del veicolo - = Non previsto

# Auto-Roller

Semintegrali / Profilé / Low profile



Auto-Roller Garage K P



Auto-Roller Garage P



Auto-Roller 599

Mansardati / Capucine / Overcab



Auto-Roller Garage Maxi



Auto-Roller 2

# Granduca

Semintegrali / Profilé / Low profile



Granduca 285 P

Mansardati / Capucine / Overcab



Granduca Garage

# Pegaso

Mansardati / Capucine / Overcab



Pegaso Garage Living



Pegaso 707 Living

## TAPPEZZERIE / REVÊTEMENTS / UPHOLSTERIES

 <p><b>Auto-Roller</b></p>	 <p><b>Granduca</b></p>

## ALLESTIMENTI MECCANICHE / EQUIPEMENT CHASSIS / MECHANICAL FITTINGS

	FIAT							FORD		
	Comfort Pack (a)	Clima Plus Pack	Safety Pack	Automatic Pack (b)	Media Pack (c)	Colour Pack	DPF (d)	Comfort Pack	Clima Pack	Safety Pack
AUTO-ROLLER	<b>Auto-Roller 595 P</b>							STD	OPT	STD
	<b>Auto-Roller Garage K P</b>							STD	OPT	STD
	<b>Auto-Roller 255 P</b>	STD	OPT	OPT		OPT	N.P.	OPT		
	<b>Auto-Roller Garage P</b>	STD	OPT	OPT		OPT	N.P.	OPT		
	<b>Auto-Roller 599</b>							STD	OPT	STD
	<b>Auto-Roller 2</b>	STD	OPT	OPT		OPT	N.P.	OPT		
	<b>Auto-Roller 7</b>	STD	OPT	OPT		OPT	N.P.	OPT		
GRANDUCA	<b>Auto-Roller 7 Maxi</b>							STD	OPT	STD
	<b>Auto-Roller Garage</b>	STD	OPT	OPT	OPT (3.0 MJ)	OPT	N.P.	OPT		
	<b>Auto-Roller Garage Maxi</b>							STD	OPT	STD
	<b>Granduca 255 P</b>	STD	OPT	OPT	OPT (3.0 MJ)	OPT	OPT	OPT		
	<b>Granduca XL P</b>	STD	OPT	OPT	OPT (3.0 MJ)	OPT	OPT	OPT		
	<b>Granduca Garage P</b>	STD	OPT	OPT	OPT (3.0 MJ)	OPT	OPT	OPT		
	<b>Granduca 285 P</b>	STD	OPT	OPT	OPT (3.0 MJ)	OPT	OPT	OPT		
PEGASO	<b>Granduca 10</b>	STD	OPT	OPT	OPT (3.0 MJ)	OPT	OPT	OPT		
	<b>Granduca GT</b>	STD	OPT	OPT	OPT (3.0 MJ)	OPT	OPT	OPT		
	<b>Granduca Garage</b>	STD	OPT	OPT	OPT (3.0 MJ)	OPT	OPT	OPT		
	<b>Pegaso 707 Living</b>	STD	OPT	OPT	OPT (3.0 MJ)	OPT	OPT	OPT		
	<b>Pegaso GTX</b>	STD	OPT	OPT	OPT (3.0 MJ)	OPT	OPT	OPT		
	<b>Pegaso Garage living</b>	STD	OPT	OPT	OPT (3.0 MJ)	OPT	OPT	OPT		

(a) Comfort Pack, come contenuto, dipende dal modello / Le pack confort, comme contenu, dépend du modèle / The comfort pack, in terms of contents, depends on the model

(b) Disponibile solo sulla versione 3.0 MJ / Disponible seulement sur la version 3.0 MJ / Available only on version 3.0 MJ

(c) Media pack disponibile solo se ordinato con Pack Climma Plus / Pack Multimédia disponible seulement en cas de commande avec Pack Climatisation Plus / Media Pack available only if ordered with clima plus

(d) DPF non disponibile con Automatic pack disponibile solo su versioni 2.3 e 3.0 MJ / DPF-Filtres à particules n'est pas disponible avec le Pack Boîte Automatique. Le DPF disponible seulement sur les versions 2.3 et 3.0 MJ / DPF not available with automatic pack available only on versions 2.3 and 3.0 MJ